



Consulate General of India, Milan (Italy) - Tel. 028057691 Fax 0272002226

APPLICATION FORM TO BE FILLED IN BY A FOREIGNER INTENDING TO PROCEED TO INDIA

MODULO DA COMPILARE PER LA RICHIESTA DEL VISTO PER GLI STRANIERI CHE INTENDONO RECARSI IN INDIA

(TO BE FILLED UP ONLY IN ENGLISH IN CAPITAL LETTERS; STRIKE OFF COLUMNS NOT APPLICABLE)

(DA COMPILARE SOLO IN INGLESE E IN STAMPATELLO; SBARRARE LE VOCI NON APPLICABILI)

PART - A

[Note: If any of the parts are not filled, the form will be invalid.]

QUESTO MODULO NON E' PIU' VALIDO Per la nuova procedura bisogna compilare il modulo online sul sito :- www.indianvisaonline.gov.in

Attach two passport size photos here. (Allega qui due foto formato tessera)

1. a) Name (Nome): Mr./Mrs./Miss.

b) Surname (Cognome):

Grid for name and surname entry

2. Father's Name in full with nationality:

(Cognome, Nome e nazionalità del padre).....

3. a) Whether married : Yes No

(Indicare se coniugato)

b) If married, give spouse's name and nationality:

(Se coniugato, menzionare nome-cognome e nazionalità del coniuge)

c) Whether any children travelling with you are included in your passport; if so, give details along with 2 photos each:

(Indicare se figli, inclusi nel vostro passaporto, effettuano il viaggio con voi. In caso affermativo, fornire dettagli e 2 foto di ciascuno)

Name Place & Date of Birth Relationship Identification Mark

(Nome) (Luogo & Data di Nascita) (Parentela) (Segni Particolari)

4. Address (Indicate street, House No. City & Telephone No.):

[Indirizzo (Indicare Via, Numero Civico, Paese o città & No. di telefono)]

Telephone No.

(No. di Telefono):.....

a) Permanent:

(Permanente)

b) Present:

(Attuale)

5. Date of birth:

(Data di nascita) Day(Giorno):Month(Mese):Year(Anno):

6. Place of birth (Country, Town or District):

[Luogo di nascita (Paese, Città o Provincia)]

7. Present Nationality:

(Nazionalità attuale)

8. Any other Nationality, previous or present, with details: (In case of dual nationality, both the passports to be produced)

[(Altre nazionalità, precedenti o attuali, con dettagli): In caso di doppia nazionalità, sottoporre entrambi i passaporti.]

9. Profession or Occupation with details:

(Professione o Occupazione con dettagli)

10. Particulars of passport or other Travel Document: (Passport must have the holder's signature and a minimum validity of 2 months after the date of expiry of the visa to be issued.)

[Dati del Passaporto o altro Documento di Viaggio: (Il passaporto dovrà essere firmato dal titolare e valido almeno 2 mesi oltre la data di scadenza del visto emesso.)]

Passport No.:

(Numero del passaporto)

Date of Issue:

(Data di rilascio)

Date of Renewal:

(Data di rinnovo)

Place of Issue:

(Luogo di rilascio)

Date of Expiry:

(Data di scadenza)

P.T.O.

(SEGUE SUL RETRO)

For office use only (Spazio riservato all'ufficio)

Visa Sticker No.:

Box for Visa Sticker No.

11. Whether visited India previously? If so, indicate places with dates: Yes No

(È stato in India precedentemente? In caso affermativo, indicare i luoghi e le date)

Where (Dove)?..... When (Quando)?.....

12. Whether permission to visit India or to extend stay in India has been refused previously and if so, when?:

(Indicare se il permesso di visitare l'India o di prorogare il soggiorno in India è stato rifiutato precedentemente e in caso affermativo, quando?)

Yes No When (Quando)?

13. a) Period for which visa is required:

(Periodo per cui il visto è richiesto) From (Dal) Till (Al)

b) No. of Entries required in this period: Single Double Triple Multiple

(No. di Entrate richieste in questo periodo: Singola - Doppia - Tripla - Multipla)

14. Object of Journey:

(Scopo del viaggio)

a) Transit (Place/Country to be visited further):.....

[Transito(Luogo/Paese da visitare successivamente)]

b) Tourism (Places/Areas to be visited):

[Turismo(Luoghi/Zone da visitare)]

c) Business (Trade/Project/Scheme-Brief description to be given supported by letters from the Firm/Company/Parties in India and also from your Company in Italy):

[Affari(Commercio/Progetto/Schema - Breve descrizione da fornire: Supportata da lettere della propria ditta/Compagnia/Controparte in India, oltre alla lettera dalla propria compagnia in Italia)

d) Education (In case of Student Visa. To be supported by Admission Letter from the Recognized Institution in India):

[Educazione (Nel caso di visto per motivi di studio, allegare la lettera di ammissione dall'Istituto riconosciuto in India)

e) Any other (like Journalism, Employment, etc to be supported by relevant documents):

[Altri come giornalismo, impiego in India, etc, allegare documenti concernenti):

PART-B

(Not to be filled by Applicant for Tourist Visa) (Da non compilare dal richiedente se il visto e' Turistico)

1. Whether holding valid Endorsement 'No Objection to Return to India' (NORI)? If so, give particulars.

(Se possiede il permesso NORI, fornire i dati)

2. State, Town, etc. of destination in India:

(Stato, città, etc. della destinazione in India)

3. Port of landing in India:

(Porto di atterraggio in India)

4. Name and Address of persons who will furnish information as to applicant and also furnish financial guarantee for maintenance and repatriation if referred to:

(Nome e Indirizzo delle persone che possono fornire informazioni sul richiedente e che possono anche dare garanzia finanziaria per il mantenimento e rimpatrio se occorre)

a) In Country of the applicant: (i) _____

(Nel paese del richiedente):

(ii) _____

b) In India: (i) _____

(In India)

(ii) _____

15. I,, (Name of the applicant) hereby undertake that I shall utilise my visit to India for the purpose for which the Visa has been applied for and shall not, on arrival in India, try to obtain employment or set up business or to extend my stay for any other purpose.

(Io sottoscritto, dichiaro che utilizzerò la mia visita in India per lo stesso scopo per il quale il visto è stato richiesto, e una volta entrato in India non cercherò di ottenere lavoro né svolgerò iniziative commerciali né richiederò la proroga del visto per ragioni differenti da quelle per cui il visto stesso mi è stato concesso.)

Date: Signature of the applicant:

(Data)

(Firma del richiedente)